

東日本大震災以降、外で遊ぶことが難しくなった福島の子どもたちに、 「滋賀の自然の中で伸び伸び遊んでほしい」と子どもたちの保護者の要望 を受け、福島県生活協同組合連合会が主体となり、生活協同組合コープし がや市町社協職員連絡協議会が協力して実施した「福島の子ども保養プロ ジェクト in 関西 しの一場面です。

「外でいっぱい遊べますように」など、子どもたちの願いを風船の中に 入れてビアンカの船上から飛ばしました。



 2 ~ 3 特集 身近な地域での対話と交流の場所づくり 一障がい児者とともに暮らすために一

愛荘町社協・新理事の紹介

進め!社協のヘルパーさん☆

**C** 6 地域のお顔を紹介します 等

わんぱくサロンが10周年です/善意銀行だより

おしらせ

### 社会福祉法人 愛荘町社会福祉協議会

愛知川事務所 滋賀県愛知郡愛荘町市731番地 秦荘事務所

TEL 0749(42)7170 FAX 0749(42)7178 滋賀県愛知郡愛荘町安孫子1216番地1 TEL 0749(37)8063 FAX 0749(37)4343 有線2043

### -障がい者(児)とともに暮らすために

作業所の方々と座談会を開催した様子をお 伝えします。 プ21・コスモス共同作業所・ふれあい共同 ナーマで、 た地域で安心して暮らすために」という 障がいを持つ方やその家族が、 今回は、 愛犬つくし教室・ステップあッ 障がい福祉施設に焦点を当て、 住み慣れ

思います。 や「施設」 の思いを知ることで、 障がい福祉施設の現状やそこで働く人々 を身近に感じていただければと 少しでも 「障がい



各施設のみなさまから、貴重なお話をいただきました。

**※** 

はなく 設や機関の名称などを除いて、 愛荘町社協では、 「障がい」 「障がい」と表記します。 の表記について 法律や制度、 障 害 固有の施 で

# 施設の紹介と課題を教えてください。

# NPO法人コスモス共同作業所

西川 博司 所

す。コスモス共同作業 所では、障がいの重度・ 仕事を請け負っていま 就労継続支援B型 企業等からの <u>\*</u>

<u>1</u> で、

ています。 仕事をしていただける職場づくりを目指 軽度に関わらず通所する仲間が毎日楽しく

安心して暮らせる体制づくりを考えたいで ない。地域の民生委員さん等の協力を得て、 生活に関われるかということ。ひとり暮ら わらないと作業所での仕事にも影響しかね しや障がい者のみの家庭では、積極的に関 課題は、作業所がどこまで利用者の日常

### **彦愛犬地域** 障害者生活支援センタ

和泉 正夫 生活相談員

ます。 事業を主に実施してい やホームヘルプ・相談 生活介護事業 (<u>\*</u> 2

うになり、 たカレー屋 生活介護事業で始 リピーターが増えています。 「ザ・2」でピザも提供するよ 8

がい者も多く、 がい者の仕事としても定着してきました。 談支援体制の充実が課題です。 を相談員が聞き取り、 「助けて」と言えないひとり暮らしの障 在宅生活の中で困ったこと 各事業につなげる相

# 愛犬つくし

西村 弘幸 施設長

保護者支援も重視しています。 もと保護者が対象。子どもの療育の他に、 や発達相談などで通所が必要とされた子ど 愛知・犬上の乳幼児の中で、 各町の健診

かということが課題です。 学にも来られない保護者をどうカバーする をできるだけ受け入れたい。でも、見学に 来て通園を迷われる場合はいいけれど、見 保護者が大半で、早期療育が必要な子ども 「教室に来て良かった」と言ってくれる

小澤 美早子 心理判定員

に参加しても「他 方の通所が増えています。 以前よりも、 自閉症などの発達障がい 子育てサ クル



つくし教室の西村施設長(左)と小澤さん

- 就労継続支援B型:事業所と利用者が雇用契約を結ぶA型と比べて、雇用契約を結ばすに就労などの場を提供するサービスのこと。
- **%** 2 生活介護事業:施設で入浴や食事介助を受けながら、日常生活訓練や社会適応訓練を行う事業のこと。

(西川さん)

とで可能性が広がることを分かってほし 早くからその子に合ったサポートをするこ

### 身近な地域での対話と交流の

### ふれあい共同作業所

と思っています。

て理解を深める研修をしていかなければ、

楠原 純信 所長

民生委員や町の障がい担当・保健師とネッ は無理があります。先日も利用者のことで トワークを作りました。 作業所だけで利用者の生活まで抱えるに

りの中で暮らしてほしい。 して関われるかは大きな課題。 利用者の在宅生活に、どこまで作業所と 住民の見守

# 施設や利用者に対する地域の理解は?

西村さん

を借りて保護者の余暇活動ができました し、陶芸ボランティアとの交流もできまし 前よりはあると思う。先日も竹原の施設

として子どもたちと関わってもらうのは 親子の気持ちもあり、まだまだ難しい状況 でも、療育活動の中で常時ボランティア

(和泉さん)

思います。でも、 組み立てることへの理解は浸透してきたと 外出支援などのサービスを利用して生活を して、地域でも孤立している障がい者もい 介護保険法や自立支援法などの制度や、 家族関係が希薄化したり

西村さん

自閉症など発達障がいにも色々あって、

は? 地域で

緒に暮らすためにできること

います。

員さんに個人情報などが入りにくく、 いところです。 ながら作業所を運営していますが、 できるだけ地域の民生委員さんと連携し

(西村さん)

いただくことが大切だと思います。 支援を受ける家庭も積極的に支援を求めて しやすいですが、地域で生活するためには、 主体的に関わってくれる民生委員は連携

解が得られない。 わってくれています。もしもの時の相談窓 口をはっきりさせておかないと、 うちの利用者も、民生委員が見守りで関 周りに理

(小澤さん)

以前より父親が研修会などに参加される

成長や進学に関心を持 つ父親が増えていると ことが増え、子どもの

は周囲の受け入れも柔 が多かったですが、今 感じています。 し教室」への偏見の声 また、以前は「つく

軟になってきました。



つくし教室内のプレイル-(愛荘町竹原528)

した。 宮の大変さが分かりま

事は断ることができ アの調整をお願いした もらえるボランティ 用者の仕事を手伝って い。企業から請けた仕 また、社協には、

利用者の工賃の一助になればと思って コスモス共同作業所(愛荘町常安寺433-1)

達障がいについて理解 どを働きかけたい。 していただく研修会な 和泉さん) 地域に対しては、

今後も在宅を基本に までやってきました。 しながら、生活介護事業のカ 在宅支援を中心に今

21」を広めていきたいです。 る活動を知ってもらうことで、 ていければと思います。 このように、障がいを持つ方がされてい 理解を深め 屋

営。行政職が長かったので、この施設にき て本当に民間や法人運 (西川さん) 一番大変なのは、NPO法人としての運

り調査を実施しました。今後、その結果をおて「施設と地域のつながり」について聞き取 返しするとともに、このような施設と地域を つなぐ場づくりを行っていきます。 社協では、今年2月に町内福祉施設に対し

## 会長就任のあいさつ

# 笑顔あふれる福祉の



廣田 進 会長

ます。

ます。

で、再び会長にご選任いただき、
はて、再び会長にご選任いただき、
はて、再び会長にご選任いただき、
はの運営、事業に格別のご理解とご
の運営、事業に格別のご理解とご

きくなってきております。
待、失業や低所得などの問題が大薄化したなかで生じる孤立死や虐受け、家族や地域のつながりが希

本会では、「みんなで進める笑」を関あふれる福祉のまちづくり」を明めていた活動づくり、③みんないに向けた活動づくり、③みんないに向けた活動づくり、③みんないがに向けた活動づくり、③みんなでまえる地域のつながりづくりを発に向けた活動がとして今後5年間事業に取りない。

供に努めています。
特に、平常時の取り組みを災害時にも活かせるよう住民時や緊急時にも活かせるよう住民時で緊急時にも活かせるよう住民時で緊急時にも活かせるよう住民時で緊急時にも活かせるよう住民時で緊急時にも活かせるよう住民時で緊急時にも活かせるよう住民時で緊急時にも活かせるよう住民時で緊急時にも活かせるよう住民時で緊急時にも活かせるよう住民時で緊急でいます。

します。 
「くらしの課題を ともに考え 
「くらしの課題を ともに考え 
におめる場づくり」をめざし、 
ともに歩める場づくり」をめざし、 
ともに歩める場づくり」をめざし、 
しますので、 
関係

### 新役員の紹介

◆平成24年度第2回理事会 に伴い、本会役員が改選されまし に伴い、本会役員が改選されまし

任および常務理事が指名されまし事会において、会長、副会長の選

役員改選に伴い、7月4日の

選任された役員は、次の方です。選任し就任されました。 7月3日開催の評議員会で方を、7月3日開催の評議員会で

### 理事

年間) 年間24年7月4日から2

社協法人施設長	有識者	有識者	有識者	ボランティア代表	福祉団体	福祉施設	民生委員児童委員	民生委員児童委員	地域代表	地域代表	地域代表	地域代表	選出区分
楠原 純信	杉本 幸雄	杉本 栄子	廣田 進	珠久 清次	久保田九右衛門	田中 章子	北川 勝利	藤沢 桂子	三浦 勝治	北村 太一郎	成宮 純一	川口 善弘	氏名

### 有識者

前川 豊美	有識者
多喜 昭一	有識者
氏名	選出区分

(敬称略・順不同)

役職名	氏名
会長	廣田 進
副会長	成宮 純一
常務理事	楠原 純信

98		
	私たちが新理事よろしくお願い	・監事です! いします!

### 

社協ヘルパー暦 10 年日の延澤清恵 さんのお仕事をご紹介します。

### 〈訪問先〉S・Mさん 〈内容〉

- ・郵便物や書類の内容確認
- ・昼食の準備・薬塗り(処方薬)



書類の説明をする延澤ヘルパー(左)

### 利用者さんの声

私は目が見えにくいので、書類確認や 調理がすごく助かります。昔はヘルパー さんが家に入ると周りから良くない噂を 立てられましたが、今は理解が進んだよ うに思います。それが一番うれしいです。

### 延澤さんの声

私自身、自宅で 10 年間介護をした経 験があり、知人から介護の仕事に誘われ て資格を取ったことが始まりです。

日々の変化に気を配り、ご利用者様や ご家族様のお手伝いができればと思い、 笑顔で訪問するように心がけています!



あっという間に完成!早い!

次は、社協ヘルパー歴3年目の松野 かおりさんをご紹介します。

### 〈訪問先〉A・Eさん 〈内容〉

障害者自立支援法に基づく同行援 護 (ガイドヘルプサービス)。 この日は平和堂で買い物です。



周囲の状況説明をしながら移動する松野ヘルパー(右)

### 利用者さんの声

週に3回一緒に買い物や散歩をしても らいます。一人で平和堂に行って転んだ ことがあり、その時にヘルパーさんのあ りがたさを改めて感じました。もう少し 遠い所に行きたいので、回数を増やして ほしいです。



### 松野さんの声

高校生の頃から、1対1の関わりが持てるヘルパーの仕 事に憧れていました。病院などでの勤務を経て、今ヘルパー としていい仕事をさせてもらっていますが、1対1になる分、 緊急対応など責任の重さを感じます。ご利用者様の変化に気 づき、早期発見できるようになりたいです。

### よりよいサービスをお届けするために、定期的に勉強会 を行っています



### ヘルパーさんに来てもらうには?

愛荘町の住民さんが利用できる訪問介護事業所 (ヘルパーさん) はたくさんあります。

高齢者や障がい者(児)で介護が必要であると 認定された方で、ヘルパーを利用できる基準に該 当した場合、利用が可能となります。詳しくは、 町福祉課(電話37-8053)にお問い合わせ ください。



### 地域のお顔を紹介します!

村西 昌和さん からの紹介です。

町内で福祉活動をされている方をリレー形式で紹介します。 第5回目は調理ボランティアグループ 「みずほ会」のみなさんです。

### ■活動を始めたきっかけは?

旧秦荘町の婦人会〇Bの集まりです。みんなでワイワイ集まる場所がほしかったことと、自分た ちができる活動を続けられたらと思い、お弁当づくりのボランティアを始めました。

### ■現在の活動を教えてください。

見守り活動の一環として社協が行っているお弁当づくりを手伝っています。みんなで献立を 考えたり、楽しんで活動しています。また、8月18日と19日には、町の姉妹都市である栃木県 那珂川町から中学生が来られ、朝食作りをさせていただきました。旧秦荘町の頃から交流がある町 で、以前訪問させていただいた時のお返しができたと思います。

### ■今後やってみたいことや大切にしていること を教えてください。

調理好きの集まりなので、今後もお弁当 づくりを中心に、お声をかけていただけれ ば町内の活動にも参加したいです。健康で 楽しく、人とのつながりを大切にすること などをモットーに活動しています。

※ボランティア活動以外に、みなさんで旅行や食 事会を行うそうです。「楽しむことが続ける秘 訣」と教えていただきました。



みずほ会のみなさん



サロンの後に見守りの会議を開いています。

ながり」づくりが広まっていけばから地域で出来る無理のない「「後も増加すると考えられます。。 少ないのですが、現在は見守り活 みんなが安心できると思い は見守り活動 高齢者世 の対 帯



「熱中症に気をつけてくださいね。」とひと 今 が り暮らし高齢者宅を訪問します。

5 れ年り **祉推進委員を中心としたれます見守りサポートへ** がスター ま度 **浸から自治会で取り** 一動がはじまりまし 組た。

### たつみやさんに秦川保育園児がやってきた♪



カードゲームで大盛り上がり♪

「たつみやさん」は蚊野にある認知症対応型デイ サービスです。時々、秦川保育園の園児がトランプ や色紙を持って遊びにきてくれます。外川施設長は 「毎回、子どもたちの優しさに触れ、利用者さんの 表情も穏やかです。高齢者自身や介護者のためにも、 もっと多くの方に認知症や施設のことを理解してほ しい。」と話されます。

今後もこのような施設の情報を掲載したいと思い ます。

### わんぱくサロン10周年 みんなでお祝いしよう♪

平成14年9月に地域全体で子育てを応援したいとの思いでスタートした「わんぱくサロン」が、今年 で10年目を迎えます。

そこで、これまで地域のみなさまに支えていただいた感謝の気持ちを込めて、10周年感謝祭を開催し ます。みなさんお誘い合わせのうえ、たくさんのご来場をお待ちしています♪

平成24年11月3日(十)9:00~12:00  $\Box$ 

所 愛荘町立福祉センター「愛の郷」 場

☆アヒルのダンスコンテスト♪ 内 容

> わんぱくサロンの最後に踊っている「アヒルのダ ンスーにオリジナルの振り付けを披露していただ くコンテストです。

参加者募集中!詳細はお問い合せください。 ☆懐かしの遊び・メモリアルコーナー♪

☆アヒルの顔抜きパネルで写真を撮ろう♪



わんぱくサロンの様子

### E者委員が選任されました

左記の 第三者委員 いせら てご相談くださ い知組みます。公正な立場で 24 期協事員 の苦う 委員には、 れていますの 4 な立場で 一者委員を設置 26年3月 月 柿 多 今 田 喜 井 1 相 31 夫 H 義  $\Box$ 1

### 子育てサークル [HIMAWARII です

子ども年 習を計画 などの 成を活 未来基 親子学 度



子どもも大人も楽しんでます!

も 心みない セ 週 つくりを ての学 7

### 「社会福祉のつどい」開催のお知らせ

日時:平成24年12月1日(土)10:00~12:30 場所:福祉センターラポール秦荘「いきいきセンター」

内容:福祉功労者表彰および講演会

善意銀行へのご寄付をいただきありがとうございます。 みなさまの善意を地域福祉の向上に役立てていきます。 また野菜や物品のいただきものは社協事業などで活用さ せていただいています。

今後ともよろしくお願いいたします。

・JA 東びわこ人権活動 21 ········ 14,200 円

7,954円

敬称略順不同 (平成24年6月1日~8月31日)

### 赤い羽根共同募金に ご協力お願いします

平成24年10月1日から赤い羽根共同募金運動が始

みなさまからご協力いただいた募金は、ひとり暮ら し高齢者にお弁当を届ける、あったか・ふれあい弁当

訪問事業や子どもの遊び場・ 遊具等設置 (整備) 事業、ボ ランティア団体に対する支援 などの地域の福祉活動に役立 たせていただいております。



みなさまのご協力をよろしくお願いします!!



### CHECOSHIEBUTED

この広場は地域のボランティアさんや保護者さんを中心に身近な場所で「ほっ」とできる交流の機会と、安全な遊び場づくりを目指しています。

☆開催日 毎週 月・水・木(祝日除く)

☆場 所 福祉センター愛の郷

☆時 間 9:00~12:00/13:00~15:00

☆持ち物 水分補給のためのお茶をご持参ください。

※ランチを持ってきて食べることができます。

### ★わんぱくサロン★

【参加対象者】就学前の子どもとその保護者 【開催日時】 毎月第1・第3木曜日の午前中

月	В	時間	場所		
9月	20日(木)				
100	4日(木)		福祉センター 愛の郷		
10月	18日(木)	10時~12時			
110	1日(木)				
11月	15日(木)				

### 【参加費】無料

※毎月第3木曜日は当月生まれのお子様のお誕生会です♪ (日の変更もありますので、お問い合せください)

### ★金魚クラブ★

【参加対象者】 0歳児~1歳児の子どもとその保護者 【開催日時】 毎月第2木曜日の午前中

月	В	時間	場所
10月	11日(木)		. <del></del>
11月	8日(木)	10時~12時	福祉センター 愛の郷
12月	13日(木)		<b>2</b> ♥ 7 / 14

【参加費】50円(飲み物代等)

### **★**くじらクラブ**★**

【参加対象者】 2歳児~就学前の子どもとその保護者 【開催日時】 毎月第4木曜日の午前中

月	В	時間	場所		
9月	27日(木)				
10月	25日(木)	10時~12時	福祉センター 愛の郷		
11月	22日(木)				

【参加費】50円(飲み物代等)

※上記お問い合わせは、愛知川事務所までどうぞ

### できりで悩むより(一緒に考えませんか?)

社協は、地域で生活をしていくうえでの窓口として、 相談事業を行っています。

### 福祉相談(随時)

この相談所は、職員が町民みなさんの福祉に関する相談の窓口として、社協の各事務所で開設しています。 匿名での相談もかまいません。

### 心配ごと相談所(下表)

この相談所は、民生委員児童委員などの相談員さんが町民みなさんの生活に関するあらゆる相談の窓口として開設しています。匿名での相談もかまいません。 社協の各事務所に設置しています。

月	B	時間	場所
9月	26日(水)		いきいきセンター
	3日(水)		愛の郷
10月	10日(水)		いきいきセンター
10/3	17日(水)		愛の郷
	24日(水)	12 · 20	いきいきセンター
	7日(水)	13:30 ~15:30	愛の郷
110	14日(水)	13.30	いきいきセンター
11月	21日(水)		愛の郷
	28日(水)		いきいきセンター
	5日(水)		愛の郷
12月	12日(水)		いきいきセンター
	19日(木)		愛の郷

※心配ごと相談は、電話でのご相談もお聞きしています。電話番号 愛の郷42-5843(直通)

いきいきセンター 37-8063

※愛の郷開催分 行政相談所 毎月第2水曜日 人権相談所 毎月第4水曜日

予定に余裕がある方は、ぜひご来場ください。予定に余裕がある方は、ぜひご来場ください。予定に余裕がある方は、ぜひご来場ください。予定に余裕がある方は、ぜひご来場ください。



